



Karta Charakterystyki (SDS)

Wyciąg z aloesu stężony 10:1

Wydanie: Październik 2026 | v1.0 · Sporządzona zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2020/878

Mieszanina nie jest sklasyfikowana jako stwarzająca zagrożenie w rozumieniu rozporządzenia (WE) nr 1272/2008. **Kartę udostępniamy dobrowolnie**, jako uzupełnienie dokumentacji surowca.

Zakres dokumentacji źródłowej: certyfikat Analizy producenta ze specyfikacją (partia z kwietnia 2025), specyfikacja produktu dystrybutora i karta charakterystyki producenta (wersja 1.1, lipiec 2015).

1 Identyfikacja substancji/mieszaniny i identyfikacja przedsiębiorstwa

1.1. Identyfikator produktu

Nazwa produktu: **Wyciąg z aloesu stężony 10:1**. Zagęszczony sok z liści aloesu z układem konserwującym. Nazwa INCI składnika głównego: Aloe Barbadensis Leaf Juice, nr CAS 85507-69-3, nr WE 287-390-8. Pełny skład podano w sekcji 3.

1.2. Istotne zidentyfikowane zastosowania oraz zastosowania odradzane

Zastosowania zidentyfikowane: surowiec do produkcji kosmetyków (PC39 — kosmetyki i produkty higieny osobistej). Producent oznacza zastosowanie jako przemysłowe i profesjonalne.

Zastosowania odradzane: Zastosowania inne niż kosmetyczne.

1.3. Dane dotyczące dostawcy karty charakterystyki

ESENT — STUDIO Ewa Talarczyk-Skowrońska, ul. Ostoi-Zagórskiego 34, 71-810 Szczecin, Polska. NIP 8511218922.
Tel. +48 530 176 850. E-mail osoby odpowiedzialnej za kartę: bok@esent.pl.
Producent: producent surowców roślinnych, Meksyk.

1.4. Numer telefonu alarmowego

112 — ogólny numer alarmowy. Informacja toksykologiczna: regionalne ośrodki ostрых zatruc na terenie Polski (całodobowo).

2 Identyfikacja zagrożeń

2.1. Klasyfikacja

Mieszanina nie jest sklasyfikowana zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008. Konserwanty mają klasyfikację Eye Irrit. 2 i Skin Irrit. 2, ale występują w udziałach 0,05 % i 0,1 % — kryteria klasyfikacji mieszaniny nie są spełnione.

2.2. Elementy oznakowania

Piktogram określający rodzaj zagrożenia	Brak
Hasło ostrzegawcze	Brak
Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia (H)	Brak
Zwroty wskazujące środki ostrożności (P)	Brak

Elementy oznakowania przysługują wyłącznie substancjom sklasyfikowanym. Zalecenia dotyczące postępowania i przechowywania, które producent podaje mimo braku klasyfikacji, przeniesiono do sekcji 7 i 8.

2.3. Inne zagrożenia

Brak danych producenta.

3 Skład / informacja o składnikach

3.2. Mieszaniny

Nazwa (INCI)	Nr CAS	Nr WE	% w/w	Klasyfikacja wg 1272/2008
Aloe Barbadensis Leaf Juice	85507-69-3	287-390-8	> 99	Nie sklasyfikowana
Potassium Sorbate	24634-61-5	246-376-1	0,1	Skin Irrit. 2, H315; Eye Irrit. 2, H319
Sodium Benzoate	532-32-1	208-534-8	0,05	Eye Irrit. 2, H319

Udziały i klasyfikacje konserwantów według karty producenta; udział soku obliczony jako reszta.

4 Środki pierwszej pomocy

4.1. Opis środków pierwszej pomocy

Kontakt ze skórą	Przemyć wodą z mydłem. W przypadku utrzymywania się podrażnienia skontaktować się z lekarzem.
Kontakt z oczami	Przemyć dokładnie dużą ilością wody przy szeroko otwartych powiekach. Jeśli podrażnienie się utrzymuje, skontaktować się z lekarzem.
Wdychanie	Wyprowadzić na świeże powietrze. W razie złego samopoczucia skontaktować się z lekarzem.
Połknięcie	Wypłukać usta. Skontaktować się z lekarzem.

4.2. Najważniejsze ostre i opóźnione objawy oraz skutki narażenia

Brak danych producenta.

4.3. Wskazania dotyczące natychmiastowej pomocy lekarskiej i szczególnego postępowania z poszkodowanym

Postępowanie objawowe.

5 Postępowanie w przypadku pożaru

5.1. Środki gaśnicze

Ditlenek węgla, piana, proszek gaśniczy, rozproszona woda.

5.2. Szczególne zagrożenia związane z substancją lub mieszaniną

Brak danych producenta; produkt wodny. Strażacy: odzież ochronna i ochrona dróg oddechowych.

5.3. Informacje dla straży pożarnej

Stosować środki ochrony indywidualnej odpowiednie do warunków pożaru, w tym ochronę dróg oddechowych przy niedostatecznej wentylacji.

6 Postępowanie w przypadku niezamierzonego uwolnienia do środowiska

6.1. Indywidualne środki ostrożności, wyposażenie ochronne i procedury w sytuacjach awaryjnych

Zatrzymać wyciek, o ile to możliwe.

6.2. Środki ostrożności w zakresie ochrony środowiska

Nie dopuścić do przedostania się do kanalizacji, wód powierzchniowych, wód gruntowych i gleby.

6.3. Metody i materiały zapobiegające rozprzestrzenianiu się skażenia i służące do usuwania skażenia

Skażone miejsca przepłukać wodą. Zebrany materiał przechowywać w zamkniętych pojemnikach.

6.4. Odniesienia do innych sekcji

Patrz sekcja 8 (kontrola narażenia) i sekcja 13 (postępowanie z odpadami).

7 Postępowanie z substancjami i mieszaninami oraz ich magazynowanie

7.1. Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego postępowania

Unikać kontaktu ze skórą i oczami. Zapewnić wentylację. Po pracy umyć ręce wodą z mydłem.

7.2. Warunki bezpiecznego magazynowania, w tym informacje dotyczące wzajemnych niezgodności

W oryginalnych, zamkniętych pojemnikach, w miejscu suchym i chłodnym (najlepiej poniżej 25 °C), z dala od światła i zanieczyszczeń mikrobiologicznych.

7.3. Szczególne zastosowanie(-a) końcowe

Surowiec do produkcji kosmetyków.

8 Kontrola narażenia / środki ochrony indywidualnej

8.1. Parametry dotyczące kontroli

Producent nie podaje wartości najwyższych dopuszczalnych stężeń ani wartości DNEL i PNEC.

8.2. Kontrola narażenia

Środki techniczne	Wentylacja na stanowisku pracy.
Ochrona oczu	Okulary ochronne.
Ochrona rąk	Rękawice ochronne.
Ochrona ciała	Odzież ochronna.
Kontrola narażenia środowiska	Nie wprowadzać do wód gruntowych i kanalizacji.

9 Właściwości fizyczne i chemiczne

9.1. Informacje na temat podstawowych właściwości fizycznych i chemicznych

Stan skupienia	Ciecz
Barwa	Bezbarwna do jasnożółtej
Zapach	Charakterystyczny dla aloesu
pH	3,5 - 4,7
Temperatura wrzenia	100 °C (karta producenta)
Temperatura zapłonu	Brak danych
Gęstość	1,00 - 1,05 g/cm³
Sucha masa	≥ 5,00 %
Rozpuszczalność	Rozpuszczalny w wodzie
Lepkość	Brak danych
Właściwości wybuchowe i utleniające	Nie dotyczy

9.2. Inne informacje

Współczynnik załamania światła według specyfikacji producenta: 1,330 – 1,380.

10 Stabilność i reaktywność

10.1. Reaktywność

Producent: w warunkach właściwego przechowywania nie jest reaktywna.

10.2. Stabilność chemiczna

Stabilny w normalnych warunkach.

10.3. Możliwość występowania niebezpiecznych reakcji

Nie są przewidywane w normalnych warunkach stosowania.

10.4. Warunki, których należy unikać

Ciepło, światło, dostęp tlenu.

10.5. Materiały niezgodne

Brak danych producenta.

10.6. Niebezpieczne produkty rozkładu

Nie są przewidywane.

11 Informacje toksykologiczne

11.1. Informacje na temat klas zagrożenia zdefiniowanych w rozporządzeniu (WE) nr 1272/2008

Mieszanina nie jest sklasyfikowana. Dane poniżej według karty producenta.

Toksyczność ostra	Brak danych producenta. Kryteria klasyfikacji nie są spełnione.
Działanie drażniące i żrące	Producent: nie wykazuje.
Działanie uczulające	Producent: nie wykazuje.
Działanie rakotwórcze, mutagenne, na rozrodczość	Producent: nie wykazuje.
Toksyczność dawki powtarzanej	Brak danych producenta.

Producent nie podaje wartości liczbowych ani metod badawczych.

11.2. Informacje o innych zagrożeniach

Producent nie podaje dodatkowych informacji.

12 Informacje ekologiczne

12.1. Toksyczność

Brak danych producenta.

12.2. Trwałość i zdolność do rozkładu

Producent nie przytacza badań rozkładu wykonanych według uznanych metod.

12.3. Zdolność do bioakumulacji

Brak danych producenta.

12.4. Mobilność w glebie

Brak danych producenta.

12.5. Wyniki oceny właściwości PBT i vPvB

Producent nie przeprowadził oceny PBT/vPvB; składniki nie spełniają tych kryteriów według karty producenta.

12.6. Właściwości zaburzające funkcjonowanie układu hormonalnego

Brak danych producenta.

12.7. Inne szkodliwe skutki działania

Nie wprowadzać do wód gruntowych i kanalizacji.

13 Postępowanie z odpadami

13.1. Metody unieszkodliwiania odpadów

Utylizować zgodnie z ustawą o odpadach i przepisami wykonawczymi, przekazując odpad uprawnionemu odbiorcy. Nie odprowadzać do kanalizacji ani do środowiska. Rozlany produkt wchłoniąć materiałem chłonny, na przykład suchym piaskiem, ziemią, wermikulitem lub ziemią okrzemkową; pozostałości spłukać dużą ilością wody. Odzież i sprzęt wyprać i umyć po zakończeniu pracy. Opróżnione opakowania przekazać do recyklingu. Kod odpadu nadaje wytwórca odpadu, w zależności od miejsca i sposobu powstania.

14 Informacje dotyczące transportu

Produkt nie podlega przepisom o transporcie towarów niebezpiecznych.

14.1. Numer UN	Nie dotyczy
14.2. Prawidłowa nazwa przewozowa UN	Nie dotyczy



14.3. Klasa(-y) zagrożenia w transporcie	Nie dotyczy
14.4. Grupa pakowania	Nie dotyczy
14.5. Zagrożenia dla środowiska	Nie stwarza zagrożenia dla środowiska w transporcie
14.6. Szczególne środki ostrożności dla użytkowników	Brak dodatkowych
14.7. Transport morzem luzem zgodnie z instrumentami IMO	Nie dotyczy

15 Informacje dotyczące przepisów prawnych

15.1. Przepisy prawne dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia i ochrony środowiska specyficzne dla substancji lub mieszaniny

- Rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 (REACH) z późniejszymi zmianami.
- Rozporządzenie (WE) nr 1272/2008 (CLP) — mieszanina niesklasyfikowana.
- Rozporządzenie (WE) nr 1223/2009 — sorbinian potasu i benzoesan sodu figurują w załączniku V (poz. 4 i poz. 1).
- Rozporządzenie (UE) 2020/878 — format niniejszej karty; karta producenta sporządzona według rozporządzenia (UE) 453/2010.
- Ustawa o odpadach.

15.2. Ocena bezpieczeństwa chemicznego

Producent nie przeprowadził oceny bezpieczeństwa chemicznego.

16 Inne informacje

Pełne brzmienie zwrotów H

H315 Działa drażniąco na skórę. H319 Działa drażniąco na oczy. (Dotyczy konserwantów w czystej postaci, nie mieszaniny.)

Objaśnienie skrótów

PBT — substancja trwała, wykazująca zdolność do bioakumulacji i toksyczna. vPvB — substancja bardzo trwała i wykazująca bardzo dużą zdolność do bioakumulacji. DNEL — pochodny poziom niepowodujący zmian. PNEC — przewidywane stężenie niepowodujące zmian. SVHC — substancja wzbudzająca szczególnie duże obawy. WWA — wielopierścieniowe węglowodory aromatyczne.

Źródła danych

Certyfikat Analizy producenta ze specyfikacją (partia z kwietnia 2025), specyfikacja produktu dystrybutora i karta charakterystyki producenta (wersja 1.1, lipiec 2015). Nazwa INCI i identyfikatory sprawdzone w wykazie CosIng (październik 2026, wpis 54347).

Wersja dokumentu

Październik 2026 | v1.0 — pierwsze wydanie karty ESENT dla tego produktu.

Zastrzeżenie

Informacje w karcie opierają się na dokumentacji producenta. ESENT nie prowadzi własnych badań laboratoryjnych. Karta dotyczy produktu, nie konkretnej partii — numer partii i termin przydatności zawiera Certyfikat Analizy (CoA), udostępniany na żądanie pod adresem bok@esent.pl. Karta nie zwalnia odbiorcy z obowiązku oceny przydatności surowca do zamierzonego zastosowania oraz z obowiązków wynikających z rozporządzenia 1223/2009.